FOURTH CENSUS OF CANADA, 1901.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION.

QUATRIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1901.

Province Quebec — District No. 183 Quebec Co — S. District No. 6 — Polling sub-division / Subdivision de votation — No. 24 — in / dans St Roch Ward — Quebec City — (City, town, village, township or parish.) (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 13 — Nominal Return of Living Persons by / Dénombrement des Vivants par Laurent Chamberland — Enumerator, Enumérateur. — Page 13

Numbered in the order of Visitation. / Numéros dans l'ordre des visites.		Personal Description. / Description de la Personne.								Citizenship, Nationality and Religion. / Citoyenneté, Nationalité et Religion.						Principal Profession or Trade. / Principale Profession ou Métier.					Wage Earner. / Employé.						Education and Language of each person five years of age and over. / Education et Langue de chaque personne âgée de cinq ans et plus.						Infirmities. / Infirmités.
Dwelling House. / Maison.	Family or Household. / Famille ou Ménage.	Name of each person in family or household on 31st March, 1901. / Nom de chaque personne dans la famille ou le ménage, le 31 Mars, 1901.	Sex.	Colour.	Relationship to head of family or household. / Relation de parenté ou autre avec le chef de famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, en veuvage ou divorcé.	Month and date of birth. / Mois et date de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire de naissance.	Country or place of birth. (If in Canada specify Province or Territory, and add "r" for rural or "u" for urban, as the case may be.) / Pays ou lieu de naissance. (Si c'est en Canada spécifiez la province ou territoire, et ajoutez "r" pour rural et "u" pour urbain, selon le cas.)	Year of immigration to Canada. / Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. / Année de naturalisation.	Racial or Tribal origin. / Origine, selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Profession, occupation, trade or means of living of each person. (If person has retired from profession or trade, add "R" for retired.) / Profession, occupation, métier ou autres moyens d'existence de chaque personne. (Si la personne est retirée de commerce, ajoutez "R" pour retirée.)	Living on own means. / Rentier.	Employer. / Patron.	Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Working at trade in factory or in home. (Strictly by "F" for factory, and "H" for home, if both, as the case may be.) / Travaillant de son métier à la fabrique ou à la maison. (Mettre "F" pour fabrique et "H" pour maison, selon le cas.)	Months employed at trade in factory. / Mois employé à son métier dans la fabrique.	Months employed at trade in home. / Mois employé à son métier à la maison.	Months employed in other occupation than trade in factory or home. / Mois employé à d'autre occupation qu'un métier à la fabrique ou à la maison.	Earnings from occupation or trade $. / Gages provenant de son occupation ou métier $.	Extra earnings. (If any, specify nature of occupation or trade.) / Gages supplémentaires (provenant d'autre source que son occupation principale) $.	Months at school in year. / Mois à l'école durant l'année.	Can read. / Sachant lire.	Can write. / Sachant écrire.	Can speak English. / Sachant parler l'anglais.	Can speak French. / Sachant parler Français.	Mother tongue. (If spoken.) / Langue maternelle. (Si elle est parlée.)	Infirmities. (If infirmity dates from childhood, add "from childhood.") a. Deaf and dumb. b. Blind. c. Unsound mind. / Infirmités. (Si l'infirmité date de l'enfance, ajoutez "depuis l'enfance.") a. Sourd-muet. b. Aveugle. c. Atteint d'aliénation mentale.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34
1	139	Chamberland Ephrem	M	B	Fils	C	25 Nov	1880	20	Q			Français	Canadien	Catho																		
2	140	Lecombe Alphonse	M		Chef	M	15 Mars	1879	22	Q			"	"	"	Peintre		S	P		12			240			1	1	1	1	Français		
3		" Alexina	F		Epouse	"	21 Mai	1876	24	Q			"	"	"													1	1		1	"		
4		" Anna Mae			Fille	C	6 Juin	1899	1	Q			"	"	"																		
5		" Arthur N	M		Fils	"	10 Mars	1901	10	Q			"	"	"																		
6		" Cunégonde	F		Soeurs	"	6 Oct	1873	27	Q			"	"	"	Couturière		S	P		12			240			1	1		1	"		
7		" Albertine	"		"	"	10 Janv	1875	26	Q			"	"	"			S	P		12			240			1	1		1	"		
8	141	Drolet Anselme	M		Chef	M	3 Mai	1870	30	Q			"	"	"	Tailleur		S						12	275						1	"		
9		" Marie Anna	F		Epouse	"	5 Déc	1872	28	Q			"	"	"													1	1	1	1	"		
10		" Marie Lo	"		Fille	C	25 Mars	1901	10	Q			"	"	"														1	1		1	"		
11	142	Hendrick Joseph	M		Chef	M	11 Mai	1877	23	Q			"	"	"	Cordonnier		S	P		12			52			1	1	1	1	"		
12		" Marie Le	F		Epouse	"	15 Juin	1879	22	Q			"	"	"														1	1		1	"		
13		" Joseph	M		Fils	C	28 Mars	1900	1	Q			"	"	"																		
14	143	Hendrick Clark	M		Chef	V	22 Janv	1850	51	Q			"	"	"																		
15		" Hermine	M		Fille	C	20 Janv	1883	18	Q			"	"	"	Ecrivain		S	P		12			240			1	1	1	1	"		
16	144	Bilodeau David	M		Chef	M	18 Fév	1861	39	Q			"	"	"	Meublier		S	P		12			300			1	1	1	1	"		
17		" Hermine	F		Epouse	"	15 Août	1870	30	Q			"	"	"														1	1		1	"		
18		" Marie Anna	"		Fille	C	10 Juill	1891	9	Q			"	"	"													10	1	1		1	"		
19		" David	M		Fils	"	15 Mars	1897	4	Q			"	"	"																	1	"		
20		" Cyprien	"		"	"	10 Déc	1899	2	Q			"	"	"																	1	"		
21		Boudet Hermine	M		Soeurs	"	22 Mars	1879	22	Q			"	"	"	Peintre		S											1	1	1	1	"		
22	145	Cyr Napoléon	M		Chef	M	21 Août	1863	38	Q			"	"	"	Ingénieur		S	P		12			288			1	1	1	1	"		
23		" Philomène	F		Epouse	"	22 Avril	1863	38	Q			"	"	"														1	1		1	"		
24		" Ludivine	"		Fille	C	20 Juin	1881	20	Q			"	"	"	Institutrice		S			4			40			1	1	1	1	"		
25		" Rose					15 Août	1877	24	Q			"	"	"	Couturière		S	P		12			156				1		1	"		
26		" Marie Louise					6 Janv	1883	18	Q			"	"	"	Piqueuse		S	P		12			240				1	1		1	"		
27		" Jean	M		Fils		26 Janv	1886	15	Q			"	"	"	Mécanicien		S	P		12			300				1	1	1	1	"		
28		" Octave	F		Fille		1 Nov	1886	14	Q			"	"	"	Couturière		S	P		12			120				1	1		1	"		
29		" Joseph	M		Fils		10 Oct	1899	2	Q			"	"	"																	1	"		
30	146	Gagné Joseph	M		Chef	M	16 Oct	1854	46	Q			"	"	"	Charretier		S			12			234				1	1		1	"		
31		" Malvina	F		Epouse	"	2 Avril	1855	46	Q			"	"	"																	1	"		
32		Beaumont Paul	M		Locataire	C	23 Oct	1885	15	Q			"	"	"			S											1	1		1	"		
33		Caron Eugène	M				19 Mars	1865	36	Q			"	"	"																	1	"		
34	147	Genest Joseph	M		Chef	M	15 Août	1875	26	Q			"	"	"	Menuisier		S			12			240				1	1		1	"		
35		" Marie O	F		Epouse	"	27 Juill	1878	22	Q			"	"	"																				
36		" Marie L	"		Fille	C	25 Nov	1899	1	Q			"	"	"																				
37		" Gérard	M		Fils	C	13 Déc	1901	25	Q			"	"	"																				
38	148	St Laurent Cook	M		Chef	M	30 Déc	1853	48	Q			"	"	"	Peintre		S			12			400				1	1		1	"		
39		" Louise	F		Epouse	"	2 Déc	1868	33	Q			"	"	"														1	1		1	"		
40		" Cook	M		Fils	C	12 Août	1891	9	Q			"	"	"													10	1	1		1	"		
41		" Rose Anna	F		Fille	"	13 Juill	1893	7	Q			"	"	"													10	1			1	"		
42		" Wilfrid	M		Fils	"	9 Juin	1898	2	Q			"	"	"																	1	"		
43		" Blanche	F		Fille	"	7 Janv	1900	1	Q			"	"	"																				
44	149	Forgues Charles	M		Chef	M	1 Août	1870	30	Q			"	"	"	Entrepreneur		S	P		12			240				1	1		1	"		
45		" Marie	F		Epouse	"	Août	1873	27	Q			"	"	"															1	1		1	"		
46		" Albert	M		Fils	C	1 Juill	1893	7	Q			"	"	"													10	1	1		1	"		
47		" Alphonse					10 Déc	1897	3	Q			"	"	"																				
48		" Marie Louise	F		Fille		21 Avril	1900	0/12	Q			"	"	"																				
49	150	Renaud Hyppolite	M		Chef	M	17 Août	1850	50	Q			"	"	"	Tailleur de pierre		S	P		12			264				1	1		1	"		
50		" Philomène	F		Epouse	"	20 Mars	1854	47	Q			"	"	"																				